

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.
UNORGANIZED REGIONS.

SCHEDULE TABLEAU A1.

(Name of Territory or Province.) *North West Territories*
(Nom du territoire ou de la province.)
Page *14*

Line	PERSONAL DESCRIPTION							
	Dwelling house.	Family or household.	Name of each person in family.	Sex.	Relation to head of family.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Age last birthday.
Ligne	RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							
	Domicile.	Famille ou ménage.	Nom de chaque personne dans la famille.	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Âge au dernier anniversaire.
1	2	3	4	5	6	7	8	
✓ 1	1	5	back Belanger	F	Daughter	S	July	1
✓ 2			Solomon	M	Father	M	July	56
✓ 3			Pharis	F	Wife	M	June	50
✓ 4			Lemaitre Mary	F	Son	M	July	78
✓ 5			Emily	F	Sister	S	May	18
✓ 6	1	4	Lafreniere Adolph	M	Father	M	Aug	28
✓ 7			Catherine	F	Wife	M	July	21
✓ 8			Edward	M	Son	S	May	4
✓ 9			Ellen	F	Daughter	S	Feb	2
✓ 10	4	2	Trinquetti Arsene	M	Head	S	March	34
✓ 11			Lynoff Louis	M	Head	S	Oct	53
✓ 12	1		Turn Allan	M	Head	S		
✓ 13	1		Clarke Betty	M	Father	M	July	38

POPULATION.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.
RÉGIONS NON ORGANISÉES.

(Name of Locality, Post or other description.) *Lac du Rocher Post*
(Nom de la localité, du poste ou autre de-cription.)
(Enumerator. *McLosh*)
(Recenseur.) Page *14*

CITIZENSHIP, ORIGIN AND RELIGION.			EDUCATION AND LANGUAGE.				INFIRMITIES— a. Blind. b. Deaf and dumb. c. Idiotic or silly. d. Crazy or lunatic.
Country or place of birth.	Racial or tribal origin.	Religion.	Months at school in life.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	
CITOYENNETÉ, ORIGINE ET RELIGION.			INSTRUCTION ET LANGUE.				INFIRMITÉS— a. Aveugle. b. Sourde et muet. c. Idiot ou imbecille. d. Aliéné ou luna-tique.
Pays ou lieu de naissance.	Origine selon la race ou la tribu.	Religion.	Nombre de mois à l'école en vie.	Peut lire.	Peut écrire.	Langue communément parlée.	
9	10	11	12	13	14	15	16
N.W.T.	Halfbreed	Catholic	no	no	no	Cree	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	"	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	"	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	"	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	"	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	yes	yes	English	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	yes	yes	Cree	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	Cree	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	no	no	Cree	
N.W.T.	French	"	no	yes	yes	French	
N.W.T.	Quebec	"	no	yes	yes	French	
N.W.T.	Englishman	"	no	yes	yes	English	
N.W.T.	Halfbreed	"	no	yes	yes	English	